LA PROTESTA

Año XX — California 1955—U. T. 317, Barracas Buenos Aires, Miércoles 26 de Abril de 1916 PRECIO 5 CENTAVOS (Porte pago) Núm. 2842

"LA PROTESTA"
Diario Anarquista de la mañana
CORRESPONDENCIA DE REDACCIÓN
Valores y Giros diríjanse
a José C. Cisano
(No se devuelven los originales)

Subjetivistas

El socialismo de Estado, ha fracasado como teoría revolucionaria y también como tendencia reformadora del régimen.

Este fracaso, es debido a que el socialismo no estudió las causas de donde dimanaban los males sociales, y sólo vió efectos, confundiendo efectos con causas. De este total desconocimiento y de la falta de cientifismo que informara sus doctrinas, surgió en el campo del llamado socialismo revolucionario, la tendencia parlamentaria, que tenía por objeto el mandar representantes al parlamento, para que éstos hicieron oposición a toda ley que atentara contra el bienestar y la libertad del pueblo, y para que desde allí propiciaran la revolución social. Los partidarios del parlamentarismo, sólo juzgaron a sus doctrinas desde el punto de vista teórico. Creyeron, o al menos aparentaron creerlo, que los hombres eran invulnerables, y que por llamarse socialistas, o conocer la filosofía social, no estarían expuestos—, a pesar de todas sus convicciones,—a degenerarse, adaptándose cada vez más al medio donde se desarrollaban.

Inevitablemente, el socialismo, al seguir el derrotero del legalitarismo, tuvo que sufrir una transgresión violenta, pasando de doctrina reformadora a ser un partido político sin más trascendencia social, que en la gran contienda de las luchas partidistas sólo procura sujestionar al pueblo con falsos programas y fútiles reformas que a nada práctico conducen.

Los políticos que se escudan tras este falso socialismo, como buenos comediantes, aparentan ser públicamente unos furibundos revolucionarios, gritando en las reuniones de obreros contra el Estado y la burguesía, porque comprenden que hablarle de pan al hambriento, es una gran cosa y que ofrecerle la libertad a un prisionero, es conquistarle su voluntad...

En este país, propicio en fatuidades y campo donde fácilmente tiene arraigo el subjetivismo, se ha desarrollado de una manera asombrosa el socialismo parlamentario, adaptándose a la psicología de una parte de la multitud, que sin previo análisis, lo aceptó porque vió en él un medio fácil de conquistar su libertad...

Al principio, cuando aún el socialismo no contaba con un número suficiente de electores para elévar al parlamento a alguno de sus más conspícuos representantes, se le tenía a sus falsos pastores como unos verdaderos revolucionarios, convencidos de la eficacia del parlamentarismo como medio de reforma social; pero, a medida que se fueron introduciendo entre el pueblo y contaron con fuerzas suficientes para mandar una minoría bastante numerosa al parlamento, se fué descubriendo en ellos el verdadero fin que los guiaba al confundirse entre las masas populares y declararse públicamente defensores dé sus derechos...

Las grandes contradicciones en que han incurrido, negando con sus actos y palabras, los valores del verdadero socialismo, serían lo suficiente para que aquellos que creyéndolos sinceros los apoyaron, los abandonaron no prestándose más a ser los ciegos instrumentos de sus ambiciones partidistas.

Pero como ese rebaño de electorés que se llama socialista, no tiene noción alguna del socialismo, y como sólo son los partidarios de un hombre y no de una doctrina, he ahí porque apesar de todas las contradicciones y negaciones del principio sobre el cual debía basarse el socialismo, siguen llamando socialistas a unos vulgares políticos, que se escudaron tras su nombre porque vieron en él un medio fácil para sugestionar a las multitudes.

Es por eso que hoy, ante el fracaso de las pasadas elecciones, empiezan de nuevo a hacer muecas revolucionarias los pseudos-socialistas, porque comprenden que el pueblo ya le va perdiendo la fe a su «revolucionarismo»...

PUEBLO ELECTOR

¡POR FIN TE SALVASTES!

Por y para el pueblo

La gran comedia de la política electoral, si bien es funesta hasta el extremo, no deja de tener en sí atractivos que embellecen el gran escénario dé la vida humana; por cuanto el vulgo se empeña en sostener que en la variación está el gusto.»

Bastante variado es el catálogo de los aspirantes a la cima del poder, reñida es la disputa entre los contrincantes; pero como el pueblo votante no quiere ser tomado de sorpresa, escoge entre todas esas rarezas, lo más selecto y delicado; así llegan unos y otros de agrado al edén desideral.

Los hombres más conspícuos, tras constante suspirar, llegan al trono escalar, y el pueblo que sin cesar elige, al fin hoy dice, nuestro triunfo es sin igual.

Sí, pueblo votante; es ridículo y alarmante, de que te hayas formado la peregrina ilusión, de que en el triunfo de los radicales reposaba tu salvación.

Tal es la psiquis de los pueblos ingenuos, en torpeza llegan hasta el extremo, sin que la experiencia abra en ellos horizontes, ni provoque saludable reacción.

Es el «Pueblo» de una inocencia rayana, se considera incapaz de velar por sus derechos, y cree imprescindiblemente necesario que para obtener un mayor grado de orden, deben las multitudes delegar sus derechos a tutela de segundos y terceros, los que velarán por el bienestar de todos. ¡Ah, colmo de todos los colmos!

¿Dónde está la pretendida sensatez de las masas y pueblos?

¿Qué diferencia existe entre un ciudadano o súbdito del siglo XX y un súbdito de cacique de la infancia humana? absolutamente ninguna; el súbdito primitivo creía necesitar del cacique, esa creencia era el precio de su propia libertad, por cuanto constituíanse voluntariamente en súbditos.

Los súbditos de nuestros tiempos, igualmente creen necesitar un gobierno, y éste gobierno es la negación de su integridad personal; por cuanto el gobierno todo lo puede contra el súbdito, y el súbdito no tiene derecho ni a resistirse ni a defenderse.

De aquellos a estos súbditos, no va diferencia alguna, la única variante que en la fórmula se ha producido, es la siguiente: los mandatarios de aquellas épocas, llamábanse «caciques», los actuales, llámanse «gobiernos»: cambio de nombre, pero aplastante continuación de dominio.

Sin embargo, los pueblos no reaccionan respecto al error, y dentro de las confusas nebulosidades que aletean en su cerebro; una sola esperanza alienta sus ensueños, y dicen: «es menester hacer un buen gobierno», y se resisten a comprender que una planta dé mal fruto; por más bien que se la pode, su fruto siempre malo será.

Más claro aún; la Humanidad es la planta, los injustos privilegios (dominio y prerrogativas) de que gozan las clases y categorías dominantes, es el mal fruto: el sistema político de reelección, es la poda a que me he referido, ¿qué importa que se continúe podando y repodando, o sea eligiendo y reeligiendo, si atacar el efecto no significa destruir la causa?

Mientras el régimen que rige a la Humanidad, sea de siervos y amos, de dominados y dominadores, ¿cómo pueden los pueblos libertarse, por el mero hecho de elegir a sus tiranos y dominadores?... Es que desgraciadamente los pueblos, las masas, carecen de conocimientos históricos, ignoran cómo al través de todos los tiempos, los pillos y farsantes vinieron elaborando un sistema de privilegio y dominio que respondiera a sus deseos de parásitos absorbentes.

Dado a que este sencillo lenguaje no convencerá a los que sostuvieron la prolongada travesía de veinticuatro años de constante lucha por la ascensión del radicalismo, sólo réstanos decirles.

Una sola cosa amarga nuestra existencia y subleva la dignidad de los que nos conceptuamos anarquistas, y es que, al seguir vosotros siendo claudicantes de vuestras libertades, no sólo vosotros sufrís las consecuencias de vuestra culpa y error, es que desgraciadamente vuestra ingenua torpeza arrastra violentamente tras de sí, nuestra libertad, nuestro decoro, nuestra dignidad de hombres que ansían ser libres en el mundo del Progreso y de la evolución.

Las multitudes aún duermen el sueño de las seculares tinieblas; mas no importa, el pensamiento está en marcha y no habrá quién le detenga.

¡Oh, radicales! Ansiáis embelleceros en las visiones de vuestro ideal, mas no olvidéis que no todas las ideas son de salvación (porque si tal fuese, la Humanidad jamás hubiera llegado a la condición de esclava).

¿Cuántas veces, desde nuestras tribunas, desde nuestras palestras literarias, os habremos de preguntar, ¡oh, pueblo! ¿dónde está tu salvación, tu libertad y tu mejoramiento?

¿No lo confiabais todo en el radicalismo? ¿Creéis acaso que los radicales en atención a tus derechos y necesidades subirían para combatir el capital y el privilegio?

No comprendéis que el capital y el privilegio luchan a brazo partido contra el pensamiento, para retener el Progreso y el resurgimiento de la total liberación del hombre?

Sí; es la multitud tan miope, que ni aún estrellándose las narices contra de una pared atina a adivinar por qué se produjo el choque.

Gabriel Biagiotti.

——(o)——

RAZONANDO

La hipocresía cobija en sí la más abyecta moralidad.

Revelar simulaciones tratando de demostrar verdades, es hipocresía.

La verdad es invencible.

Sobornar al débil, es injusto e inhumano.

Mendigar es quebrantar las leyes naturales.

El hombre que por instinto de conservación se adueña de un mendrugo de pan, jamás es un ladrón.

Explotar la candidez de los semejantes, es un robo.

El arma que puede exterminar a la injusticia e iniquidad, la tiene el pueblo, mas éste aún no ha aprendido a esgrimirla.

N. Rego.

——(o)——

"LA PROTESTA"

Hoy como ayer, «La Protesta», el diario de los anarquistas, el que siempre estuvo dispuesto a bregar por la noble causa, por la emancipación económica y social de los pueblos, sigue impertérrito en su puesto de lucha, sigue anatematizando todo abuso, tiranía y vilipendio.

Que los que estamos hoy, no somos los que estaban ayer? Que no somos tan «intelectuales» ni tan conocidos como ellos? ¡No importa! Damos a la causa lo poco que poseemos, y si ello es «pobre», la culpa no es nuestra, basta que lo demos sinceramente, sin pretensiones de ser unos «imprescindibles».

Pues bien; los que hoy estamos en «La Protesta», somos anarquistas y queremos que ella continúe apareciendo diariamente; para ello ponemos de nuestra parte lo que podemos, lo que tenemos. Los compañeros sinceros, los anarquistas, deben ayudarnos en nuestra obra. Aún no ha desaparecido el peligro que en un momento amenazó con la vida de nuestro diario. Los que se precien de anarquistas sinceros, los que ven en «La Protesta» el paladín defensor de sus ideales, deben prestarle su solidaridad, su ayuda moral y material, para salir adelante, para ponerlo a flote, por encima de todas las bajezas, de todas las intrigas, de todas las ruindades.

El domingo 30, (víspera del 1.º de Mayo), el Comité administrativo de «La Protesta», realizará una función y conferencia en la «Casa Suiza», en conmemoración de la fecha trágica de los mártires de Chicago, y a total beneficio del diario.

El acto en sí es doblemente significativo: recordar una fecha trágica para la historia de la emancipación humana y aportar recursos para nuestro diario, para el diario de los anarquistas.

Por la anarquía y por «La Protesta», concurrid, compañeros, el domingo a la Casa Suiza.

——(o)——

Unica cuestión

Se habla de una cuestión social como si hubiese otra.

¿Qué es la cuestión social sino la síntesis de todas las cuestiones?

La cuestión religiosa, la cuestión política, escuelas son de la cuestión única; de la cuestión social.

Una irritante desigualdad hace de los hombres rivales y convierte el derecho de vivir en un perpetuo «casus belli».

La tendencia religiosa invita a los unos a la resignación y aconseja a los otros la caridad.

La resignación es la mansedumbre; la caridad un paliativo.

La actual tendencia política pone el «orden» sobre todos los intereses, y pretende ser razonable hasta sellar con la muerte los labios de los que la alteran.

El orden es signo de vida cuando es producto de la compatibilidad de todos los intereses: signo de atonía y de abyección cuando es imposición del despotismo.

Porque hablaron al sentimiento y dijeron aspirar al reinado de la igualdad, triunfaron más de una vez las religiones y se impusieron al mundo.

Porque prometieron esa misma igualdad y hablaron al lenguaje del Amor triunfaron algunas revoluciones políticas.

Jamás se cumplió la promesa y siguen los preferidos altos los brazos.

A la conquista sincera de la igualdad han de ir derechamente los modernos pensadores, si pretenden realizar obra útil y no quieren confundirse con los embaucadores de todos los tiempos.

F. Pí y Arsuaga.

——(o)——

El Esperanto y el internacionalismo

En este país donde tan provechosa sería la obra que en sí lleva aparejada el Esperanto empleándolo como idioma auxiliar, facilitándonos las relaciones con los miles de compañeros que a diario llegan a esta tierra de promisión (?), puede decirse que es la región donde los llamados internacionalistas menos se han preocupado de este importante factor de la fraternidad universal.

Sucede a veces que por una necesidad cualquiera vése una persona precisada a ausentarse del país donde nació, y hé ahí que si no posee precisamente el idioma que se habla en el país hacia donde se dirige, se verá precisado a estar un cierto tiempo sufriendo mil peripecias hasta que logre hacerse entender.

Si conoce el Esperanto no tardará en conseguirlo, pues, que su construcción especial abre el camino para el estudio de los diversos idiomas que hoy se hablan, lo cual ya es mucho, y es por esto que nos permitimos recomendarlo como lengua internacional.

Como decíamos al principio, los internacionalistas de esta región, apenas si se han parado a meditar sobre este importante asunto y acerca de esto nos escribía hace poco nuestro amigo Filip Denis, en una carta en la cual demuestra la facilidad con que puede aprenderse el citado idioma y que es al mismo tiempo una manera de apóstrofe a la juventud argentina por su poco amor al estudio. Dice Denis:

«Era en el año 1908; me encontraba en la Siberia a donde fuí enviado en calidad de preso político, cuando empecé a aprender el Esperanto; más esto no duró mucho tiempo, porque muy pronto me ví precisado a abandonar aquellos lugares para ir en busca de la libertad de que estaba privado.

... ...

«Cuando estaba ya sobre el Océano y a pesar de lo poco que había podido estudiar, probe de leer en el libro «Fundamenta Krestomatio», que había adquirido en Lublín durante mi viaje a través de la Polonia, el cuento de Andersen «La ninfa del mar», y con placer experimenté cuán fácil el Esperanto, puede ser leído y comprendido.

«A medida que me iba alejando del país de la tiranía, más seguro estaba de que aquí encontraría muchos hombres amigos del Esperanto, pero... me equivoqué. Donde yo creí encontrar personas que le tendieran la mano de amigo al recién llegado, solo hallé una multitud de indiferentes para quienes la fraternidad internacional es un asunto sin importancia alguna. Todo esto, se entiende, salvo raras excepciones».

... ...

Bien podemos ver por las líneas que acabamos de transcribir, con cuanta facilidad puede cualquiera aprender las dos mil raíces aproximadamente, con las cuales se pueden formar todas las expresiones concebibles y la pequeña cantidad de reglas que tiene el Esperanto, cosa ésta asombrosa, si nos fijamos en la multitud de éstas, sin contar las irregularidades que siempre son mayor en número que aquellas y la inmensidad de palabras que poseen los idiomas aceptados como «oficiales» por los gobiernos.

Entre lo viejo y difícil y, lo nuevo y fácil, optamos por lo segundo.

Ramiro Estil-les.

——(o)——

Una contestación por otra

A Gabriel Biagiotti

Es de lamentar en su artículo, amigo Biagiotti, su esterilidad de conceptos y de ideas y su gran exuberancia de palabras gruesas y de insultos. Cuando no se puede contestar de otra manera, se contesta así, como usted lo ha hecho.

Su gran pena, a lo que se ve, es que se dispersa la grey, que disminuye el número, que haya menos gente que se llame anarquista. Por supuesto, la anarquía de usted y la que defiende continuamente con coraje verbal, es de número. La calidad le importa poco, esa calidad que engendra el carácter, y con el carácter el movimiento, y con el movimiento la acción; esa acción que sólo es patrimonio de los hombres que han trabajado su espíritu, que se han esforzado en su perfección, de los individualistas.

El número es el gran acicate de su anarquía, como si ésta pudiera ser en la medida de las capacidades esclavas del montón, como si ella fuera nervio de colectividades que andan porque las impulsan y que se mueven porque las ponen en movimiento. El número es infecundo de suyo, siempre lo ha sido. Y el deber de usted, como anarquista, es que ese número que piensa con las migajas del pensamiento que le arrojan y que es lo que cuatro antojadizos quieren que sea, el deber de ustéd, répito, és que ese número se transforme en calidades, en materia de hombres que no aceptan yugos ni los imponen, que no aceptan ajenos derroteros ni los señalan.

Pero usted, al defender tanto el número, ignora, sin duda, que un hombre de pensamiento y de acción propios, vale más, mucho más que un conjunto de hombres que creen señores y amos porque los tales señores y los amos los llevan en el alma.

Hay hombres solos, muy solos, en medio de la historia, que valen más que su época, que valen más que las generaciones que les fueron testigos, más que un pueblo y que muchos pueblos. Pero advierto que estoy dentro de la filosofía individualista que a usted

tanto molesta y a la que califica de sombría, de nefasta y de ridícula. Hermosas palabras, en verdad, y más hermosas aún si éstas son pronunciadas por un intitulado anarquista. Y es que usted define el individualismo de una manera muy singular y muy nueva. El individualista es para usted un hombre fiera, un hombre de caverna, a quien no le es permitido ser sociable, ni que ame a sus semejantes, ni que trabaje por el bien de su prógimo, ni que se afane por la verdad. El individualista, según usted, es un ente despreciable a quién hay que aplastar por maldito, por disolvente, por insociable. Muy lógico, pues, es su teoría de hombre anarquista. Cómo, un individualista que se atreve a escribir lo que yo he escrito en «La Protesta», es un sospechoso de estar aliado tal vez con los burgueses o con la policía; es imposible ser honrado de alma y escribir aquello, defender con integridad su persona y los fueros de su persona y pensar de aquel modo; es imposible ser anarquista y poner en duda el anarquismo, ese anarquismo de número, el que usted defiende, esé anarquismo suyo que sólo quiere escritores que le adulen y no escritores que le critiquen, hombres que lo afirmen todo, desde lo más grueso a lo más insignificante y no hombres que lo sometan a experiencia y a examen.

¿Quién es el individualista para que ponga en duda la bondad de ese anarquismo que usted defiende? Pues no faltaba más que un individuo de ideas sospechosas, nefastas y ridículas, venga a hacer la crítica de algo muy sacrosanto y muy acabado, a algo que ha de ser en todos sus puntos y comas, que ha de ser como lo dice Biagiotti y los congéneres de Biagiotti. Y es que el anarquismo de este amigo se reduce a poner la mesa y comer. Lo demás, todo lo demás es secundario. De ahí su comunismo. Traigamos el comunismo, que luego el que sea torpe se hará listo, el que sea ignorante, sabio, y al que le falte la dentadura tendrá una de marfil o de oro.

Pues sepa usted, amigo Biagiotti, que para hacer posible el comunismo, es necesario antes que existan inteligéncias con percepciones comunistas, inteligencias hechas de valores, de potencias, de materia humana trabajada por esfuerzos humanos. Lo moral, el espíritu, aquí como en todas las cuestiones, es antes que lo material, la idea hecha carne antes que la acción. Y como no sabemos cuáles podrán ser las ideas de alma que los hombres han de ir concretando en el tiempo, dado sus grandes diferencias psicológicas, de aquí que nosotros seamos individualistas antes que nada; individualistas porque queremos del hombre su verdad y no su hipocresía, porque lo queremos sobre las certidumbres de sus aptitudes y no sobre ninguna creencia ni ningún dogma, porque así como queremos descubrir su realidad, queremos de igual modo descubrir la realidad de su naturaleza y de la naturaleza de donde procede con todas sus fuerzas y con todas sus leyes. Este es nuestro individualismo y no como usted lo supone de anacoretas o de trogloditas. Pero voy muy lejos y no debo perder de mí la idea de que es usted anarquista por la cantidad y comunista por el número.

No sé que se me haya deslizado ningún insulto; y no se me ha deslizado, porque el insulto no se justifica nunca y porque no creo que el amigo Biagiotti, a quien no conozco personalmente, sea hombre sospechoso.

José Torralvo.

Rosario.

—(o)—

Instrucción popular

Liga de Educación Racionalista

Hoy miércoles, se realizará en Belgrano 2552, los siguientes cursos:

De 8 a 9 p. m. Esperanto, por A. Barrot; de 9 a 10 p. m. Lecturas comentadas, por Senra Pacheco.

Biblioteca Yunque Civilizador

Esta Biblioteca en sus aspiraciones de ilustrar a la clase trabajadora, ha organizado los siguientes cursos:

Martes y viernes, de 8 a 9 p. m. Taquigrafía; Lunes y Jueves, de 8.30 a 10 p. m. Música. Además se está preparando una clase de Esperanto.

Los interesados pueden pasar a inscribirse todos los días de 8 a 11 p. m., en nuestro local Vélez Sarsfield 91. También hay una selecta biblioteca a disposición de los amantes de la instrucción.

El ideal y la juventud

Listo ya para su difusión, se halla en los talleres gráficos de «La Protesta», este pequeño trabajo de Elíseo Reclús.

El grupo «Los Libres», editor de este folleto, ha estado muy acertado en elegirlo para la inauguración de la serie de folletos que piensa editar. Es muy conocido su autor para que nos ocupemos de él. Solamente sentimos ante el folleto que tenemos a la vista, la necesidad de recomendarlo a veteranos y neófitos, por cuanto él encierra enseñanzas muy buenas y muy saludables para los que creen que la anarquía es cuestión de proseolipia.

El anarquista, por lo que en sí involucra, debe ser en todo y por todo superior a los no anarquistas. Sus conocimientos, sus aspiraciones, sus mismos hechos así lo imponen.

Sin embargo, ¡por qué no decirlo!, se tiene casi olvidado las peculiaridades del anarquismo, las causas generatrices que de él emanan para caer en el más grosero personalismo, a la insidiosidad disolvente y hasta la delación entre nosotros.

Prueba esto, que es necesario el folleto y el libro explicativo.

Hay que volver a ello. Hay que difundir el A. B. C. del anarquismo, para que tanta podredumbre desaparezca de nuestro campo.

Américo Galli.

El privilegio del hombre estriba en la convicción de que no puede darse fin más propio que el de la humanidad, en cuyo progreso se confunde el de la tierra.

Radenhausen.

Salvajadas policiales

En Bolívar, provincia de Buenos Aires, la policía es dueña y señora de vidas y haciendas. El día 1.o del corriente detuvieron al compañero José Fernández por orden del caudillo del partido conservador, por el terrible delito de no estar de acuerdo con ningún partido político, razón por la cual, en todos los momentos y en todos los sitios los combatía, como cuadra a todo hombre que se crea dueño de su pensamiento. Pero he aquí que a ese señor caudillo le ha parecido que los habitantes de ese pueblo no tienen tal derecho, puesto que para eso está él, para pensar por todos; y... ¡claro! ¿Cómo iba a permitirle al compañero Fernández semejante atrevimiento? Así, para evitar un fracaso el día de las elecciones lo prendieron y le robaron 38 pesos que tenía en su poder. Luego, el compañero Fernández, viendo que era robado tan cínicamente, exigió un recibo de la cantidad antedicha. ¡Más le hubiera valido no hacerlo! Le dieron una paliza tan formidable, que lo dejaron bañado en su propia sangre.

¡Cobardes! Así son todos los policías. Cuando tienen un hombre entre sus manos e indefenso y en lugar seguro, como es cualquier «perrera» policial, — puesto que son veinte para uno, — lo atropellan y lo patean. Está visto que esa institución no ha sido creada para otra cosa que para perpetuar el salvajismo, no importa quién sea el atropellado, si extranjero o argentino. Si lo primero se le deporta. Si lo segundo, se le rompe la libreta de enrolamiento por mal «patriota». Esto ha pasado con este compañero, como si a él le importara un «pepino» que le hayan roto esa libreta que solo sirve de estorbo. Lo que a él le importa, — so «brutos», — es la paliza que le pegaron, los 38 pesos que ustedes — «ladrones» — le han robado y los diez y nueve días que lo han tenido preso, esto último quizá con el fin de esperar a que desaparecieran las señales de los golpes que tan cobardemente le asestaron.

En vista de estos hechos, no debemos de extrañarnos que todos los que forman parte de la policía, sean elegidos entre los más criminales y foragidos, puesto que ningún hombre de vergüenza se prestaría a ejercer semejante oficio tan denigrante. El día que el pueblo se percate que paga a esos bandidos para que ellos apaguen su insaciable ferocidad en hombres cultos y laboriosos, en defensa de esos pillos vividores de la política, empezará una nueva era para la humanidad, puesto que desaparecerán con ella los crímenes más horrendos que la historia señala. Pero mientras esto no suceda... ¡Guerra a los salvajes!

—(o)—

PERIODISMO

LA BATALLA.

Ha vuelto a aparecer este periódico anarquista que se publica en Valparaíso (Chile). En él tenemos un tenaz defensor de nuestros ideales de redención social.

Aparece quincenalmente y se vende a 0.10 centavos el ejemplar. Su dirección: Casilla 3371. Valparaíso.

—(o)—

NOTAS VARIAS

DE CUBA

"Abajo la tiranía"

Con este título ha quedado constituída una agrupación anarquista en —Cadonga oriente — (Cuba), con el fin de expandir nuestros ideales de redención humana, por medio de folletos, manifiestos y conferencias públicas. Por lo tanto pide a todos los periódicos, diarios y revistas anarquistas, envíen ejemplares para su mesa de lectura. Su dirección, es: Cadonga—oriente (Cuba), José L. Nogueira, secretario.

Ateneo R. de V. Crespo

Hoy miércoles, a las 8.30 p. m., se darán lecturas comentadas. Un compañero comentará el libro de F. Nietzstche: «Humano, demasiado humano».

Invitamos a todos los jóvenes que sientan ansias de aprender, a que concurran a estas veladas instructivas.

El Secretario.

Agrupación Constancia

De la serie de conferencias que esta agrupación se ha propuesto llevar a cabo en pro de los presos de Berisso, quedan dos, que se realizarán; una mañana jueves, a las 8 p. m., en Rivadavia y Segurola y la otra el domingo 30, a las 2.30 p. m., en el Parque Olivera. Harán uso de la palabra varios oradores, entre ellos uno de la F. O. R. A. y otro de la F. de A. Anarquistas.

Por la Agrupación:
El Secretario.

Comité pro presos y deportados

Este comité invita a las sociedades a que envíen sus delegados a la asamblea que se efectuará el sábado 6 de mayo, a las 8.30 p. m., en el local Australia 1837, para tratar la siguiente orden del día:

1.o Lectura del acta anterior.
2.o Correspondencia.
3.o Nombramiento de la comisión revisadora de cuentas.
4.o Reintegración del consejo administrativo.
5.o Asuntos varios.

Siendo los asuntos de mucha importancia, se ruega puntual asistencia.

Al mismo tiempo se convoca a reunión extraordinaria al consejo administrativo para hoy martes, a las 8.30 p. m., en el lugar de costumbre. Se ruega puntual asistencia, por ser asuntos de mucha importancia los que hay que tratar.

El Secretario.

DE ROSARIO

CARTA ABIERTA

Habiendo respondido a la invitación hecha por la agrupación «Sin Patria», y siendo el primero en asistir, hago saber que he expuesto ante dicha agrupación todas las razones que me asisten para creer que la acusación que se me hace, sea obra de una venganza ruin; habiéndose constatado ser mentira lo dicho por Jardón, de que en «La Rebelión» me había declarado autor. Pues, entre la agrupación había algunos que estaban en «La Rebelión», y declararon que era mentira; que el asunto se había tergiversado. Los acusadores no comparecieron ninguno. Unos por estar fuera y otros por estar dentro... Creo suficiente con lo expuesto y espero que dicha agrupación sabrá hacer justicia en la ventilación del asunto; y como hasta la fecha ninguna otra agrupación se ha preocupado de la cuestión, hago saber que no daré explicación ninguna a nadie, sin excepción, particularmente y si colectiva, y si no se levantan los cargos que se imputan, recurriré a celebrar una conferencia pública, donde se ventilará todo, pero de ninguna manera dejaré la cuestión sin resolver; no guiándome rencores ni odios personales, y si la de quedar como siempre he sido leal a la causa.

Juan M. Fernández.

Agrupación Los Nuevos

A los anarquistas de Rosario

Habiendo sido acusado el compañero Luis A. Nieve, miembro de esta agrupación, por un compañero, en una reunión que se efectuó el domingo ppdo., en un local particular, se invita a todos los compañeros, así como al acusador, a la reunión que se efectuará mañana jueves, a las 8 de la noche, en el local de los Ebanistas, Paraguay 1167, para que se aclare lo que haya de verdad.

Hacemos este llamado por la moralidad de esta agrupación.

Por la Agrupación:
El Secretario.

A los compañeros

A los compañeros de buena voluntad que quieran hacerse cargo de la fijación de carteles anunciadores del mitín que realizará la F. O. R. A. el 1.o de Mayo, pasen por esta administración a retirarlos.

F. de A. Anarquistas de la R. Argentina

Para mañana jueves, quedan invitados los delegados en el lugar y hora de costumbre. Se ruega a los compañeros delegados que no falten; pues, hay asuntos de capital importancia que tratar.

El Secretario.

Centro de E. S. El despertar

Este centro pide a todas las agrupaciones y compañeros que quieran donar o prestar bancos, libros y demás útiles necesarios para la próxima apertura de su local social, se sirvan avisarnos por medio de «La Protesta» o personalmente por correspondencia a J. Alba, Inclán 2802.

El Secretario.

Sol y Tierra

El centro vegetariano y naturista «Sol y Tierra», continúa remitiendo folletos de divulgación científica, que sustentan los principios del vegetalismo y del naturismo.

Las personas que se interesen por ellos los pueden solicitar al profesor Domingo C. Marconi y Caiola, Quintino Bocayuva 761.

También hacemos saber, que en mayo próximo se iniciarán una serie de conferencias de cultura científica, disertando sobre: La base científica del vegetalismo.

Próximamente serán anunciadas, indicando local y hora.

El Secretario.

A. Sarmiento de Cañada Verde

Con el fin de propagar las ideas libertarias ha abierto esta Agrupación una Biblioteca pública, en la cual se darán lecturas comentadas y conferencias; como nuestro fin es propagar en medio del campesino los ideales de redención humana, solicitamos de todas las agrupaciones, centros y sociedades obreras, que editen periódicos, folletos y manifiestos, nos envíen un ejemplar para nuestra mesa de lectura.

Toda correspondencia, a nombre de Pedro García, Cañada Verde, F. C. P.

Por la Agrupación,
El Secretario.

"La Canaglia"

En conmemoración del 1.o de Mayo, fecha histórica y dolorosa para todo el proletariado que lucha por la total emancipación del género humano, «La Canaglia» sacará un número extraordinario, impreso en papel rojo y con un excelente material literario y de sociología.

Siendo el tiraje del periódico muy limitado, sería de desear, que los compañeros e instituciones que deseen obtener este número, lo comuniquen anticipadamente a la administración, Saavedra 1041, a fin de regularizar el tiraje.

C. oro E. Moderna de Córdoba

Este centro emplaza a todos los compañeros a quiénes a enviado talonarios de la rifa que tiene en circulación hasta el 25 del mes en curso, para devolver los números no vendidos, así como el importe de los vendidos.

Esta exigencia es imprescindible, por cuanto el sorteo ha de efectuarse en la velada del 30 por la noche, y en esta fecha debemos tener todo en perfecto arreglo.

La correspondencia, toda a nombre de Domingo Ovejero, Boulevard Guzmán 223.

El Secretario.

Grupo Germinal

Entre el escaso número de anarquistas existente en esta localidad, hemos constituído un grupo denominado «Germinal», el cual se propone difundir en este ambiente achatado por las continuas propagandas políticas, — entre las que sobresalen los socialistas, — nuestros principios de entera liberación.

En atención al escaso número que cuenta este grupo y a la necesidad imperiosa de realizar por todos los medios una propaganda efectiva, solicitamos de todos los compañeros y agrupaciones que quieran ayudarnos, el envío de folletos de propaganda, entre los que preferiríamos «Lo que queremos», de Pedro Gori y «Entre Campesinos», de Malatesta, así como periódicos recientes o antiguos.

A pesar de las pésimas condiciones de trabajo a que tenemos que sugetarnos aquí, el grupo estudia la manera de sacar para el primero de mayo, un número único y si posible fuera darle vida efectiva.

La dirección a Libero Fermani, calle San Juan; Resistencia.

AVISOS

Los compañeros que toman parte en las obras Aurora y 1.o de Mayo, se les cita a los ensayos generales a realizarse hoy, a las 8.30 p. m., en el salón de la Casa Suiza.

Al compañero «chauffeur» que estuvo ayer aquí, sírvase pasar por esta administración a la mayor brevedad posible.

Por razones de ausencia, se vende un juego de muebles dormitorio, nuevos, de cedro macizo y una máquina de coser igualmente nueva. Para informes, dirigirse a Maipú 953, Buenos Aires, y a nombre de A. Martini.

Por hallarme necesitado, vendo de ocasión un violín antiguo, con voces muy nítidas y sonoras.

Los interesados pueden dirigirse por carta o personalmente, a la siguiente dirección: San Roque 3161, Villa del Parque.

Que los muebles y útiles de la sociedad Obreros Ladrilleros del Rosario, están a disposición de los compañeros que deseen reorganizarla. Para retirarlos dirigirse a Juan Fernández, Banderas, (F. C. C. N.).

RIFA

La F. de A. A. de la R. A. ha puesto en circulación una rifa de la obra de P. Kropotkine «La gran revolución», a total beneficio de la caja social, en 1.000 números y a 0.10 centavos cada uno.

Se sorteará por el extracto de la Lotería Nacional, en la primera jugada del mes de junio. Será agraciado el poseedor de las tres últimas cifras que sean iguales al premio mayor de dicha jugada.

Los compañeros que quieran vender números de rifa, deben solicitarlos en California 1955, a nombre de esta institución.

Difundid LA PROTESTA

La Organización Obrera

Las huelgas: exterior, interior ciudad - Resoluciones y asambleas gremiales

La huelga general y los presos de Berisso

La F. O. R. A. y F. O. L. B. han lanzado a la calle, con motivo del próximo primero de Mayo y los compañeros procesados por los sucesos de Berisso, el siguiente manifiesto:

Al proletariado en general.
Compañeros, salud:

Lejos está, en el ánimo de las sociedades Federadas, combatir la huelga general y siendo sí, su única intención que el proletariado no sea sorprendido en sus aspiraciones nobles y solidarias para con los compañeros presos en Berisso y a fin que sus energías no sean degastadas en una empresa estéril y que quizás encubra una segunda intención, la F. O. R. A. y F. O. L. B. y las sociedades de: Tabaqueros, Obreros Panaderos, Carpinteros, Zapateros, M. de Calzado, Conductores de Carros, Electricistas, Albañiles, O. del Puerto, Pintores, Cortadores de Calzado, Fideeros, Fundidores Maquinistas y Anexos, O. V. de Piñeyro y Avellaneda, Federación Entrerriana, Panaderos Chacabuco, O. V. de Santa Fe, O. V. de Quilmes, S. O. Escoberos (autónoma); en reunión de delegados efectuada el sábado 15 del corriente, en el salón Australia 1837, sede de esta Federación, declaran, que:

Teniendo en cuenta que la Confederación — coaligada con el Partido Socialista, quienes ante el fracaso de sus ambiciones políticas y dándose exacta cuenta de que el pueblo productor no quiere servir más de escaño para que ellos escalen las alturas del poder, — pretenden nuevamente explotar los dolores y miserias del pueblo para conquistar las perdidas posiciones, valiéndose para ello de la desgracia de los nueve compañeros procesados en Berisso, y para jactarse las simpatías del elemento revolucionario, hacen una declaración de huelga general para exigir que el juez que entiende en la causa, seguida a estos compañeros, se expida; esto, es, que dicte su fallo sin tener en cuenta que este fallo puede ser tan criminal y bárbaro como el mismo petitorio del fiscal.

Esta Federación, consecuente siempre con el espíritu revolucionario y justiciero que en todo momento caracterizó, entiende, que no hay causas que justifiquen la permanencia en la prisión de estos obreros, sino, muy al contrario, que analizando las causas de la detención y la actitud noble y franca de estos compañeros, son ellos merecedores a que el proletariado les preste la más decidida solidaridad, no escatimando esfuerzos para conseguir la libertad incondicional de ellos, como justicia y premio a tan valiente actitud. Por lo tanto acuerda: recomendar al proletariado consciente, no se deje llevar por los pretendidos gestos revolucionarios de los mal intencionados, quienes para cubrir las apariencias y satisfacer el logro de sus ambiciones, no titubean en explotar una aspiración legítima del pueblo, como lo es la libertad de los presos.

La F. O. R. A., que no hace declaraciones que encubran una segunda intención, acuerda reafirmar la orden del día votada en magna asamblea de los trabajadores reunidos el 28 de noviembre de 1915, en el Parque de los Patricios y que ha sido reafirmada en asambleas de la mayoría de las sociedades federadas, que dice:

La F. O. R. A., L. B. y Federación de A. A., acuerdan declarar la huelga general revolucionaria en caso de ser afirmado por el juez el pedido del fiscal. (Agregado en la reunión efectuada en la fecha). Que pasado el 1.o de Mayo y no se haya expedido el juez, se llamará nuevamente a reunión de delegados, para obrar en consecuencia.

Con el propósito de llevar al pueblo nuestra voz de aliento y protesta, y como acto preparatorio, para el 1.o de Mayo se invita al proletariado de la capital, a la gran conferencia que se efectuará el viernes 28, a las 8.30 p. m., en el local Australia 1837.

Los Secretarios.

F. O. L. B.

A las sociedades de la capital

Se pide a las sociedades adheridas que hallan recibido listas pro «Organización Obrera», tengan a bien remitirlas a la mayor brevedad posible, a fin de no obstaculizar su aparición.

Al mismo tiempo se les pide sean distribuídos con profusión los manifiestos para la asamblea del viernes 28, a las 8 p. m., en el salón Conductores de Carros.

Os saluda:
El Secretario.

Conductores de carros

La sociedad Conductores de Carros hace un llamado a todos los conductores, socios y no socios, para que concurran a la asamblea extraordinaria que se ha de celebrar el sábado 29, a las 8.30 p. m., en su local social Australia 1837, (plaza Herrera), para tratar la siguiente orden del día:

1.o Acta anterior.
2.o Correspondencia.
3.o Libreta y retrato impuesto por la municipalidad.
4.o Presos de Berisso.
5.o El manifiesto firmado por un grupo de Conductores.
6.o 1.o de Mayo.
7.o Boicots existentes y asuntos varios.

Como se ve, los asuntos a tratar son de suma importancia, por lo que es imprescindible la presencia de todos los que aun sientan un poco de amor a nuestra dignidad de hombres y a nuestra libertad dentro de la esclavitud en que nos desenvolvemos. Así, pues, que nadie falte a esta asamblea si no queremos sufrir el cachetazo denigrante que tan alevosamente se nos quiere asestar en pleno rostro, enva'entonados por la desunión que hoy reina en nuestro gremio.

La Comisión.

Oficios Varios de Piñeiro y Avellaneda

Esta sociedad organizadora, interpretando la necesidad de organizar a los gremios de la localidad en sociedad de resistencia, empieza por tratar de robustecer su propia fuerza, a fin de que, llegado el momento de prestar su apoyo solidario, éste sea de valor real y no ficticio.

Para tal objeto invita a los obreros de los frigoríficos «La Negra», «La Blanca» y «La Colorada», a la asamblea pública que se efectuará mañana jueves, a las 4.30 de la tarde, frente a los portones de «La Negra», Pavón y Asunción, (Avellaneda).

Hablarán varios oradores sobre organización obrera y educación.

El Secretario.

Panaderos de Chacabuco

IRAN ORADORES PEDIDOS

Federación O. de Calzado

Esta Federación, en reunión de comisiones administrativas de los gremios a ella adheridas, celebrada el día 21 del corriente, acordó adherirse a la F. O. R. A. del V Congreso, por ser ésta la única institución federativa que responde en un todo a las aspiraciones proletarias. Entre las sociedades que componen la F. O. de Calzado, hay una que no está adherida a la F. O. R. A. y ésta es la sociedad Aparadores y aparadoras; pero en la próxima asamblea que esta sociedad efectúe, se adherirá.

También se acordó aprobar el boicot que pesa sobre la casa «Real», Boedo 644, por cuya razón desde la fecha el boicot pasará a poder de esta Federación, la que correrá con todos los trabajos de propaganda pro boicot y atenderá las bases de arreglo cuando así lo desee ese burgués, pero siempre de común acuerdo con todas las sociedades del ramo de calzado. Al mismo tiempo se resolvió secundar toda la obra que la F. O. R. A. haga en pro de la libertad de los presos de Berisso, quedando a la expectativa sobre los acontecimientos y dispuesta a llegar hasta la huelga revolucionaria, única arma que deben esgrimir los trabajadores en defensa de sus intereses.

El 1.o de Mayo, los gremios adheridos declaran la huelga por 24 horas, pero si las circunstancias lo exigen, esta continuará por tiempo indeterminado. Próximamente se lanzará un manifiesto al respecto.

Por el Consejo Federal:
El Secretario.

EL TRANVIARIO

Periódico semanal, defensor de los intereses de todos los empleados de Tranvías. Aparecerá el 1.o de Mayo próximo.

Correspondencia y suscripciones a la redacción: Caseros 863, Depto. 5. Precios de suscripción, por mes, 0.50; número suelto 0.10.

Federación Obrera Ferrocarrilera

(Sección Santa Fe)

Esta sección ferroviaria ha organizado una función y conferencia, para el domingo 30, en conmemoración del 1.o de Mayo, en el salón «Unión Francesa», con un selecto programa. La conferencia estará a cargo de un orador que irá al efecto del Rosario: el compañero José Toralvo.

F. O. R. A.

Nuevamente, como ayer y como siempre, el 1.o de Mayo nos congregaremos los trabajadores, los hombres de idea de un avenir de equidad y justicia, en la plaza, para exteriorizar en un mitin nuestra protesta por los crímenes de las autoridades Norte Americanas, cometidos el 1.o de Mayo de 1886 contra los que dieron el grito de las ¡8 horas!

Los hombres que no quieran denigrar su personalidad, no deben de cooperar a los propósitos mezquinos y falsos de los socialistas, y deben es de concurrir a engrosar el mitin que la Federación realizará el 1.o de Mayo.

Punto de concentración:

Plaza Constitución y Lima (Oeste), para seguir por Constitución a Entre Ríos, por ésta a Independencia hasta Belgrano, a Colón. Hora de partida: 3.30 p. m.

¡Qué no falte nadie que se conceptúe hombre libre!

Panaderos del Norte

Por resolución de la pasada asamblea, se acuerda llamar nuevamente al gremio de obreros panaderos en general, para hoy miércoles, a las 8 a. m., en nuestro local social La Paz 665 (altura de Tucumán 1680), a objeto de reconsiderar los acuerdos tomados en las pasadas asambleas, y tratar otros asuntos de interés.

Ningún obrero panadero debe de faltar a esta reunión, pues así lo requieren los intereses colectivos del gremio.

La Comisión.

Obreros del puerto

Esta sociedad participa a todas las instituciones gremiales e ideológicas y a todos los que con ella mantienen correspondencia, que desde la fecha, deben dirigir ésta a su nuevo local Australia 1837, puesto que desde hoy hemos trasladado nuestra secretaría al local social de los Conductores de Carros.

Quedan, pues, enterados los interesados para en lo sucesivo.

El Secretario.

Pintores Unidos

La sociedad de Pintores Unidos avisa a todas las sociedades gremiales, centros y ateneos de propaganda, se abstengan de organizar funciones o conferencias para el domingo 7 de mayo a las 8 p. m., por tener para dicha fecha una función y conferencia en la «Casa Suiza», a total beneficio del Comité pro Presos.

Es necesario que la colectividad anarquista y los gremios en general, acudan a dicha conferencia, por tratarse de una obra sumamente humanitaria como es la del Comité pro Presos.

Por la Comisión de Fiesta,
El Secretario.

Panaderos de Tucuman

Esta sociedad de resistencia, advierte que su dirección no es la publicada en «La Protesta» el 8 del corriente, Alberdi 71, Córdoba, sino la siguiente: San Juan 489, Tucumán.

Unión obrera del afirmado

Notificamos a los centros y sociedades obreras que con esta institución mantienen correspondencia, que en lo sucesivo sírvanse dirigirse a nuestro nuevo local Muñiz 843.

El Secretario.

Obreros cartoneros

La sociedad de resistencia Obreros Cartoneros, Estucheros y Anexos, ha organizado una función, conferencia y baile para el 29 de abril, a total beneficio de la biblioteca social.

Por lo tanto, pide a las organizaciones y centros se abstengan de realizar funciones para dicha fecha.

Oficios Varios de Berazategui

La sociedad de Oficios Varios de Berazategui, hace presente a los compañeros vidrieros de la república, que habiéndose encendido un horno en la fábrica de Rigolleau, nadie debe venir a trabajar en él, por hallarse el personal en huelga, sin antes entenderse con esta sociedad de resistencia.

La Comisión.

Obreros Sastres

La comisión administrativa desea saber del paradero del compañero secretario, en vista que dicho compañero no concurre a las reuniones de comisión, sin que por ello sepamos las causas; y en caso tal, debe mandar su dirección para que nos entregue el sello.

La Comisión.

De Administración

Habiéndose iniciado la cobranza en los barrios de la capital, se encarece a los suscriptores, dejen en su ausencia, el importe de la suscripción a objeto de evitar molestias a los compañeros encargados de la cobranza.

La Administración.

Centros de suscripciones y cobranzas

El «Ateneo Obrero de Almagro» se encarga de recibir donaciones, anotar suscriptores y de la cobranza de los mismos.

Los compañeros y simpatizantes, de este barrio pueden recurrir a la secretaría de este Ateneo, Agrelo 3653 para cualquier asunto relacionado con el diario.

A los agentes y compañeros del interior

Actualmente se están confeccionando en nuestros talleres carteles-anuncios de «La Protesta», con los detalles y nombre del agente en cada localidad.

Los agentes y paqueteros que deseen el envío de estos carteles y tengan facilidades para exhibirlos, deben pedirlos a esta administración, adjuntando el nombre y domicilio, escrito con claridad, para su inclusión.

Revistas y periódicos en venta en esta Administración

«Ideas y Figuras», de Buenos Aires.
«La Batalla», de Montevideo.
«Estudios», de Rosario.
«Voces proletarias», de Campana.
«Libre Examen», de Bolívar.
«Regeneración», de Méjico.
«Cultura Obrera», de New York.
«La Canaglia».
«Regeneración» (de México). Números 224, 25, 26 y 27.

Barrio Almagro y Caballito

Se advierte a los compañeros suscriptores que pertenecen a los mencionados radios, que desde hoy comenzará a hacerse efectiva la cobranza.

Por lo tanto, pedimos dejen el importe a sus compañeras o alguna inquilina de la casa en que habitan, a fin de no recargarle la tarea al compañero que desinteresadamente, aceptó esta misión.

O en su defecto, pueden abonar el importe de la suscripción en el Ateneo O. de Almagro, Agrelo número 3653, el cual tiene agencia y oficina de informes de «La Protesta».

El Comité Administrativo.

Bahía Blanca

Para todo lo relacionado con suscripciones y demás asuntos de esta índole, diríjanse los compañeros al local del comité pro «La Protesta», Soler 80, Bahía Blanca.

Personas buscadas

Se desea saber el paradero de Juan Ilard de oficio talabartero, que a últimos de noviembre salió de Cañada Verde para Villa Mercedes (San Luis). Se busca para darle trabajo del oficio. Dirigirse a Pedro García, Cañada Verde, F. C. P.

Se desea saber el paradero del compañero Rapo Sinán Cuolisi, natural de Valona, Albania. Lo busca un pariente por asuntos de familia.

Para dar informes, a Fèlzo Flisén, calle 3 de Febrero núm. 22, (Quilmes).

Se desea saber el paradero del compañero Oresto Soriani, ex secretario de la sociedad O. V. de Lanús y Talleres.

Dirigirse a Ramón Sánchez, Catamarca 1215, Rosario.

Se desea saber el paradero de Ramón Fernández y Juan González, que salieron de Río IV el 19 de marzo rumbo a Buenos Aires.

Dirigirse a Juan Montalbrán Nola, Río Cuarto.

Se desea saber el paradero del compañero Camilo Alvarez. Antes residía en Bragado, (F. C. O.). Informes a Bernardino Martínez, Las Rosas, (F. C. C. A.).

"LA PROTESTA"

AGENTES Y PAQUETEROS

Bahía Blanca: Comité pro «La Protesta», secretaría Soler 80.
Campana: Domingo Jausat, 25 de Mayo 567.
Córdoba: Centro pro Escuela Moderna, Boulevard Guzmán 223.
Cañada Verde: (F. C. C. A., Pedro García.
Mendoza: A. Narvaez Tello, Perú número 1587.
Montevideo: José Rey, 18 de Julio 907 (librería).
Nueva Pompeya: Carolina Venegoni, Ventana 3072 (cigarrería).
Paraná: A. Albornoz, España 335.
Rosario: Mariano Ferrer, café Puerto Rico, San Luis 1286.
Tucumán: Neris Nieves, 9 de Julio 453.
Zárate: Rafael Gaitto, Cuyo 283.

Nota. — Los compañeros agentes que deseen figurar en esta nómina, como así mismo en los carteles que se les enviará oportunamente, remitan sus domicilios y nombres a esta administración, a fin de dar principio a la impresión de dichos carteles.

CORREO

Hay cartas, para:

Secretario Albañiles (urgente), F. F. Díaz, J. Deza, M. Cruz, A. Agnielo, R. Franco, F. Fioravanti, D. San Pedro, J. A. Rodríguez, A. Gráficas, S. Silverio, J. A. Rodríguez, V. Piñeiro (2), E. Meiva, O. V. Quilmes (2), F. A. Anarquista (2), J. Trilla (certificada), J. Alonso, Impresos: M. Capuano, A. Ghiraldo, F. Albo.

BOICOT a José Real

FABRICA DE CALZADOS